



AERO STAR- ROTATION

Verschleißteile/Wear-Parts/Pièces d'usure

5106-V003

AEROSTAR - ROTATION

Bei Ersatzteilbestellungen bitte Type und Gerätenummer (Typenschild) angeben!

For spare parts orders please indicate type and serial number (type label)!

Pour des commandes des pièces détachées veuillez préciser le type et le n° de série du matériel (plaque d'identification) !

Pos.	Art. Nr.	Benennung	Article/Description	Désignation article	Note
1	12-005	Luftrad kpl. mit Felge 18,5 x 8,50 - 8	wheel compl. with rim 18x8,5-8	Pneu complet avec jante 18x8,5-8	
2	12-007	Reifen 18,5 x 8,5 - 6PR	tyre 18x8.50-8	Pneu 18 x 8.50 - 8	
3	12-008	Schlauch für Reifen 18x8,50-8	tube for wheel 18x8.50-8	Tuyau pour pneu 18x8.50-8	
4	12-006	Felge für Reifen 18x8,50-8	rim for wheel 18x8.50-8	Jante pour pneu 18 x 8.50-8	
5	12-005-01	Lagerdistanz ø40x75	distance bearing ø 40x75	Entretoise de roulement ø40x75	
6	LA-6206-RS	Rillenkugellager 6206 RS	grooved ball bearing 6206 RS	Roulement rainuré à billes 6206 RS	
7	12-014	Abschlusskappe für Luftrad 18x8,50 - 8 (ø62x40)	end cap for air wheel 18x8.50-8	Capuchon de borne pour roue 18x8.50 - 8	
8	12-009	Luftrad kpl. mit Felge 16x6,50 - 8	air-wheel with rim 16x6.50 - 8	Roue pneu avec jante 16x6.50 - 8	
9	12-011	Reifen 16x6,50 - 8	tire 16x6.50 - 8	Pneu 16x6.50 - 8	
10	12-012	Schlauch für Reifen 16x6,50 - 8	hose for tire 16x6.50 - 8	Tuyau pour pneu 16x6.50 - 8	
11	12-010	Felge f. Reifen 16x6,50-8	rim for wheel 16x6.50-8	Jante pour roue 16x6.50-8	
12	12-009-01	Lagerdistanz ø32x60 mm	distance bearing ø 32x60	Entretoise de roulement ø32x60 mm	
13	LA-6205-RS	Rillenkugellager 6205 RS	grooved ball bearing 6205 RS	Roulement à billes 6205 RS	
14	12-019	Abschlusskappe für Luftrad 16x6,50-8 (ø52x35)	end cap for air wheel 16x6.50-8	Capuchon pour roue pneu 16x6.50-8	
15	11-215	Dichtsatz für Zylinder ø50	seal kit for cylinder ø50	Jeu de joints pour cylindre ø50	
16	11-205	Dichtsatz für Zylinder ø95	seal kit for cylinder ø 95	Jeu de joints pour cylindre ø 95	
17	11-206	Dichtsatz für Zylinder ø75 (ab 1993)	seal kit for cylinder ø75	Jeu de joints pour vérin ø75	
18	15-002	Hackeggenzinken ø 7 mm / 490 mm lang	weeder tine ø 7 mm / 490 mm long	Dent ø 7 mm / 490 mm de longueur	
19	603-M08x070-Zn	Torbandschraube M 8x 70 - 8,8 verzinkt	half-round screw M8x70 8.8 galvanised	Vis M 8x 70 8.8 zinguée pour dent ø 7 / 8 mm	
20	10-012	Zinkenhalterung Kunststoff für Zinke ø 6,5 bis 7,0 mm	Holder for Tined Weeder tines ø 6,5 / 7 mm	Coussinet pour dent ø 6,5 et 7 mm	
21	9021-A08-Zn	Scheibe 8,4 x 24 x 2,0 verzinkt	disc 8,4x24x2,0 galvanized	Rondelle 8,4x24x2,0 DIN 9021 zinguée	
22	980-M08	Sicherungsmutter M 8 Form V - DIN 980 - 8 - Zn	locknut M 8 form V - DIN 980 - 8 - galvanised	Ecrou de blocage M 8 en V - DIN 980 - 8 - Zn	
23	15-240	Sternrad für Aerostar-Rotation	Star wheel	Roue étoilée pour AEROSTAR-ROTATION	
24	15-242	Zugfeder ø45/35x100 (ø5), schwer Rollstriegel	tension spring ø45/35x100 (ø5), heavy weeder	Ressort de traction dur pour herse rotative lourde	
25	15-243	Zugfeder ø24/18x80 (ø3), leicht Rollstriegel	tension spring ø24/18x80 (ø3), low weeder	Ressort de tension léger ø24/18x80 (ø3), étrille rotative	
26	10-303	Karabiner vz. 60x6 mm	carabiner 60 x 6mm	Support 60 x 6mm	
27	10-022	Normschäkel ø 8 - Zn	Standard shackle ø 8 - Zn	Manille standard ø 8 - zinguée	
28	10-306	Normkette B21 / 40 FL GZN	chain B21 / 40 FL GZN	Chaîne B21 / 40 FL GZN	specify length
29	10-305	Normkette B21 / 30 FL GZN	chain B21 / 30 FL GZN	Chaîne gros B21 / 30 FL GZN	specify length
30	15-005	Sicherungsring ø3x25x1,5	locking ring ø3x25x1.5	Circlip ø3x25x1.5	

YS Yding Smedie
& Maskiner

Egeskovvej 10 · 8700 Horsens · www.ysm.dk
Tlf. 7578 2230 · CVR-nr: 29520330